

NINA PETRICK

Lilli Colibri

ÎN CÂUTAREA COMORII

Ilustrații de Vera Schmidt

Traducere din limba engleză
de Diana Geacăr



Booklet
fiction

2019

Cuprins

Visul cel misterios	9
Aventuri în junglă.....	24
Ce comoară!.....	43



Pe insula Cuba, în mijlocul junglei,
se află satul Pueblo Hermoso.
Toate animalele trăiesc împreună,
în armonie, în căsuțe din copaci
albastre ca cerul, galbene ca banana,
verzi ca smaraldul sau roșii ca
zmeura. Ferigi și liane cresc printre
palmieri regali de câțiva metri
înălțime. Împreună cu prietenii ei,
șopârla Ernesto și melcul Polly, Lilli
Colibri are parte de multe aventuri
pline de magie.

Visul cel misterios



— Buni, n-o să-ți vină să crezi, am avut un vis minunat, spune Lilli Colibri.

Bunicuța Camila zbârnâie din aripi în jurul ei.

— Despre ce era visul? o întreabă curioasă.

Își scoate ochelarii, de parcă aşa ar putea să o înțeleagă mai bine pe Lilli.

Lilli chicotește.

— Se făcea că vorbesc cu o floare mare, frumos colorată. Voia să-mi spună un secret. Dar chiar atunci m-am trezit.

— Mai bine! zice bunicuța Camila. Să știi că visele sunt mininoase.



Micuța pasare colibri suspină. Lilli stă întinsă într-un hamac din pânză roz și își face vânt cu un evantai din petale de trandafir.

— Visul meu nu era mincinos, murmură ea.

Bunicuța Camila îi întinde un pahar.

— Uite, ți-am făcut suc de mango și floare de Hibiscus. Sucul Mahibie e cel mai bun leac pe căldura asta.



Lilli ia câteva guri.

— E delicios!

Bunicuța Camila zâmbește fericită.

Lilli se leagănă ușor. Se tot gândește la visul ei. Deodată, aude pe cineva bătând la ușă. Lilli țâșnește din hamac și se îndreaptă iute spre hol.

— Noi suntem, Ernesto și Polly!





Lilli deschide ușa.

— Bună, prieteni! *Hola, amigos!*

Şopârla face o plecăciune atât de adâncă, încât ochelarii de soare îi cad de pe nas.

— Ups, ce nătăfleț sunt!

Își ia ochelarii de pe jos și își ridică pălăria.

— *Hola!* Bună, Lilli Colibri!

Ernesto scoate o cutie din rucsac.

— Am făcut niște biscuiți glazurați din scoartă de copac pentru voi, dragii mei.

— Ce drăguț! spune Lilli. Ernesto, ești minunat! Și ești cel mai bun cofetar din Pueblo Hermoso!

Ernesto zâmbește și face câțiva pași de step.

— E și cel mai bun dansator! După mine, desigur, spune Polly și începe și ea să danseze. Lilli, du-te și ia-ți costumul de baie. O să facem o excursie până la cascada cea mare!

